

UTBLICK



Nummer 4, årgång 26, november 2018.

Organ för Vänskapsföreningen Sverige-Tyskland i Trelleborg

Kära medlemmar!

Efter en otroligt varm, torr och solig sommar är det åter dags att flytta in utemöblerna, piffa till sommarkrukorna med frosttåliga växter och förbereda trädgården för vintervila. Luften har blivit kallare, dagarna kortare och marken täcks av nedfallna löv i en mångfald olika färger. Visste ni, att höstlövens röda färg är ett slags solskyddsmedel? Den röda färgen ger löven ett viktigt skydd mot solens strålar, när klorofyllet försvunnit från bladen. Visst är naturen fantastisk!

Höst betyder också, att föreningsverksamheten väcks till liv. Vårt höstmöte den 18 oktober lockade många medlemmar



Trängsel och lång kö



Avprickning och lottköp

Den hemtrevliga möteslokalen fylldes snabbt av 70 deltagare, som först informerades om föreningens kommande aktiviteter, medlemsmöte den 10 december, 2019 den 13 februari och 10 april samt en resa till Quedlinburg den 12-15 maj. Notera att från och med 2019 träffas vi på onsdagar.

På årsmötet den 13 februari 2019 behövs det förrättas val av två nya styrelseledamöter. Jag vädjar till Er, kära medlemmar, hjälp valberedningen och ställ upp för vår förening. Tveka inte, bli en av oss! I styrelsen hjälps vi åt, och det råder ett positivt arbetsklimat.

Era arbetsinsatser behövs för föreningens fortsatta verksamhet! Innan vår publikdragande underhållare Bror Tommy Borgström intog scenen serverades en god rostbiffbaguette, som åts under pratglad stämning.



Tomma tallrikar i hungrig väntan på förtäring



*Hörngänget tillsammans med våra nya medlemmar,
Harriet och Thomas Rasmusson*



Att äta baguette var besvärligt (Marianne, Hanne och Inga)



Vad letar Kerstin efter?(Evy, Kerstin och Peter)



Tre glada damer på rad (Elisabeth, Ingrid och Mona)

Efter mat och mycket prat var det dags för Bror Tommy Borgström att framträda. Några av oss har tidigare hört Bror Tommy framföra Mankells Grävskopan, men den här gången blev det en slags skånsk hembygds-stand-up föreställning. Bror Tommy hade valt ut dikter av ett antal kända skåningar, som han deklamerade med stor inlevelse på skånemål. Mellan inslagen fick vi dessutom många intressanta inblickar i Bror Tommys innehållsrika liv. Framförandet utmynnade i många applåder och glada skratt och avslutades med ett gott råd från Bror Tommy ” ha alltid en dikt i bakfickan”.



Tänk vad tiden går fort! Det var inte så länge sedan, som vi klagade över alltför varma dagar, förödande torka och skogsbränder. Nu behöver husen värmas upp och mörkret lysas upp av tända ljus. En ny årstid står för dörren och snart är det jul igen.

Den 10 december ser vi fram emot en stämningsfull ljuspunkt i decembermörkret. Vår förening får då besök av Trelleborgs Lucia med tärnor och som vanligt hoppas vi på ett välbesökt medlemsmöte.

Koppla av från julförberedelserna och anmäl Er till årets sista medlemsmöte! VÄLKOMNA, vi ses den 10 december!

Text och bild: Monica Rosenqvist /
monica_rosenqvist@telia.com /



Inbjudan till medlemsmöte

Mitt i julstöket kommer hon, Lucia med sina tärnor, lyser upp vår tillvaro och sjunger för oss och lovar, att ”mörkret skall flykta snart ur jordens dalar”. Vem är hon egentligen och varför firar vi Lucia just den 13 december och varför bara i Norden? Vad är det för en sång vi sjunger? Varför har hon lång vit skjorta och ljus i håret? Varför lussekatter? Blev ni nyfikna så googla på ”Luciafirande”, om ni har lust och möjlighet. I annat fall får ni svaren på medlemsmötet.

Program: Vi får i sedvanlig ordning besök av Trelleborgs Lucia med tärnor.

Berit Möllebäck kommer senare under kvällen att berätta skrönor om mystiska händelser på Söderslätt.

Tid: Måndagen den 10 december kl 18.30

Lokal: Immanuelskyrkan, Nygatan 10

Förtäring: Smörgås med julskinka, ost och kex, öl/vatten, kaffe och pepparkaka.

Pris: 100 kr/person

Anmälan senast den 3 december till Dieter Lebeck, tel.

0410/18968 eller 0730/243777 eller dieter.lebeck@telia.com .

Ta en paus i julstöket och kom!

Styrelsen



Ett hemmasnickrat arvegods, som sprider julstämning i mitt hem

”Stilla natt, heliga natt” Julsångernas julsång firar 200 år

200 år har gått sedan ” Stille Nacht” framfördes första gången den 24 december 1818 i den dåvarande S:t Nicolaikyrkan i Oberndorf, Österrike. I Sverige betraktas den ursprungliga tyskspråkiga julsången som en psalm, upptagen som nr 114 i psalmboken.

„Stille Nacht, heilige Nacht,

alles schläft, einsam wacht (wachen= vaka)

nur das traute hochheilige Paar. (traut= älskad, hochheilig= mycket helig)

Holder Knabe im lockigen Haar, (hold= ljuv, Knabe= gosse)

Schlaf in himmlischer Ruh!

Schlaf in himmlischer Ruh!“

Musikens upphovsman var kyrkokantorn Franz Gruber. Han komponerade melodin till en text av hjälpprästen Joseph Mohr.

Sångens uppkomst är minst sagt mytomspunnen. Det finns en historia om en liten mus, som råkat bita sönder kyrkorgelns bälg och av den orsaken satt orgeln ur spel. Detta medförde att Gruber och Mohr fick sjunga de sex verserna själva till gitarrackompanjemang, ett instrument som på den tiden inte hörde hemma i kyrkans värld.

”Stilla natt, heliga natt” är utan tvekan världens mest kända julsång, som har översatts till otroligt många språk. Tyvärr fick varken Mohr eller Gruber uppleva detta officiella erkännande.

Text: Monica Rosenqvist

Aktiviteter våren 2019

Årsmöte: Onsdagen den 13 februari.

Medlemsmöte: Onsdagen den 10 april.

Resa till Quedlingburg med omnejd med RP-resor; 12-15 maj (sönd. – onsd. = 3 övernattningar) Se artikel!

Kallelse och detaljerat program för årsmöte, program och pris för resa till Quedlingburg kommer i Utblick nr. 1, 2019.

Vårens resa

Vårens resa sker den 12-15 maj 2019. Vi åker till Quedlinburg, en av Tysklands äldsta städer, grundad på 900-talet.

Staden står på Unescos världsarvslista och har en mycket välbevarad stadskärna, som förblev helt opåverkad av kriget. Staden ligger i det vackra Harzområdet och runt om staden finns flera intressanta utflyktsmål liksom flera trevliga sevärdheter i själva staden.

Under DDR-tiden blev den gamla stadskärnan lämnad åt sitt öde, vilket vi kan vara tacksamma för idag. Man har rustat upp och återställt staden i dess forna glans.

Resan blir 4 dagar (söndag till onsdag). Pris och program får vi återkomma med, men vi kommer att bo på centralt belägna Hotell Schlossmühle och i priset ingår som vanligt halvpension, d.v.s. frukost dag 2-4 samt middag dag 1-3 (exklusive måltidsdryck).

Välkommen att följa med till vackra Harz och Quedlinburg.



VÄNSKAPSFÖRENINGEN Sverige-Tyskland i Trelleborg

Ordförande: Monica Rosenqvist Tel. 0410-167 64

V. Ordförande: Bertil Tomelius Tel. 0709-24 76 41

Sekreterare: Ingrid Tunestål Tel. 0708-92 08 78

Kassör: Bengt Siwersson Tel. 0738 37 91 12

Medlemstidning: UTBLICK Birgit Holmberg , Ingrid Tunestål
och Helge Olsson

Vice. Sekreterare: Margarete Borgquist,

PR-ansvarig, Webbmaster: Bertil Tomelius tomelius@punkt.se

Researrangörer: Margaretha Blennhede

0410-411 32, margarethablennhede@hotmail.com

Dieter Lebeck 0410-189 68, 0730-243777,

e-post dieter.lebeck@telia.com,

Arkivansvarig: Dieter Lebeck 0410-189 68,

0730-243777, dieter.lebeck@telia.com,

Ansvariga medlemsmöten: Margarete Borgquist, Eva Persson,
Bengt Siwersson och Lena Welinder.

Bankgiro nr 105-0947 Organisations nr 802438-5083

Post: Vänskapsföreningen Sverige –Tyskland i Trelleborg

c/o Ingrid Tunestål Smedjegatan 43 231 70, ANDERSLÖV

e-post: svetyitrbg@telia.com

Hemsida: <http://www.foreningen-sverige-tyskland.se>

Vänskapsföreningen samarbetar med Studieförbundet Vuxenskolan